

RÅDSFORORDNING (EF) nr. 322/97**av 17. februar 1997****om fellesskapsstatistikker(*)**

RÅDET FOR DEN EUROPEISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap, særlig artikkel 213,

under henvisning til utkast til forordning fra Kommissjonen⁽¹⁾,

under henvisning til uttalelse fra Europaparlamentet⁽²⁾,

under henvisning til uttalelse fra Den økonomiske og sosiale komité⁽³⁾,

under henvisning til uttalelse fra Det europeiske monetære institutt⁽⁴⁾ og

ut fra følgende betraktninger:

- 1) For at Kommissjonen skal kunne utføre de forskjellige oppgaver den er tillagt etter traktaten med sikte på å sikre det felles markeds virkemåte og utvikling, har den behov for å innhente alle relevante opplysninger.
- 2) Særlig for å utforme, gjennomføre, overvåke og vurdere den politikk som er fastsatt i traktaten, må Kommissjonen kunne bygge sine vedtak på statistikker som er ajourført, pålitelige, relevante og sammenlignbare mellom medlemsstatene.
- 3) For å sikre at det kan utarbeides fellesskapsstatistikker som er sammenhengende og sammenlignbare, er det nødvendig å styrke samarbeidet og samordningen mellom de ulike myndigheter som bidrar til å framskaffe slike opplysninger på nasjonalt plan og på fellesskapsplan. Bestemmelsene i denne forordning bidrar til utviklingen av et system for fellesskapsstatistikk.
- 4) Nevnte myndigheter må utvise den høyeste grad av upartiskhet og faglig dyktighet ved utarbeidingen av statistikker og respektere de samme prinsipper for opptreden og yrkesetikk.

5) De forente nasjoners statistiske kommisjon vedtok 14. april 1994 de grunnleggende prinsippene for offisielle statistikker.

6) For at prioriterte fellesskapstiltak innen statistikk skal kunne forberedes og gjennomføres, må det iverksettes statistiske programmer der det tas hensyn til tilgjengelige ressurser både på nasjonalt plan og på fellesskapsplan.

7) Utarbeidingen av Fellesskapets statistiske program, som skal vedtas av Rådet, og de årlige arbeidsprogrammer, som skal vedtas av Kommissjonen, krever særlig nært samarbeid i Komiteen for det statistiske program, som ble nedsatt ved beslutning 89/382/EØF, Euratom⁽⁵⁾.

8) Denne forordning har som mål å definere rammeregler for utarbeidingen av fellesskapsstatistikker. Det bør sørges for planlegging av utarbeidingen av disse fellesskapsstatistikkene, som vil bli beskrevet nærmere i statistiske enkelttiltak.

9) I denne forordning defineres ansvarsforholdet mellom de nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten ved utarbeiding av fellesskapsstatistikker i samsvar med nærhetsprinsippet som definert i traktatens artikkel 3 B.

10) Ved utarbeidingen av statistiske programmer må komiteene som er nedsatt av Rådet på de respektive statistikkområder, utføre de oppgaver de er pålagt.

11) Det må fastsettes metoder og vilkår for iverksettingen av Fellesskapets statistiske program gjennom statistiske enkelttiltak.

12) Formidling er en del av utarbeidingsprosessen for fellesskapsstatistikker.

13) Det er viktig å beskytte fortrolige opplysninger som nasjonale statistiske myndigheter og Fellesskapets statistiske myndighet samler inn for å utarbeide fellesskapsstatistikker, slik at tilliten til de parter som har ansvaret for å framskaffe disse opplysningene, skapes og bevares. Fortrolige statistiske opplysninger må behandles etter de samme prinsipper i alle medlemsstater.

(*) Denne fellesskapsrettsakten, kunngjort i EFT L 52 av 21.2.1997, s. 1, er omhandlet i EØS-komiteens beslutning nr. 13/1999 av 29. januar 1999 om endring av EØS-avtalens vedlegg XXI (Statistikk), se denne utgaven av EØS-tillegget til De Europeiske Fællesskaps Tidende.

⁽¹⁾ EFT nr. C 106 av 14.4.1994, s. 22.

⁽²⁾ EFT nr. C 109 av 1.5.1995, s. 321.

⁽³⁾ EFT nr. C 195 av 18.7.1994, s. 1.

⁽⁴⁾ Uttalelse avgitt 7. februar 1995.

⁽⁵⁾ EFT nr. L 181 av 28.6.1989, s. 47.

- 14) For dette formål må det utarbeides en felles definisjon av fortrolige data til bruk ved utarbeidingen av fellesskapsstatistikker.
- 15) I denne definisjonen må det tas i betraktning at data hentet fra kilder som er offentlig tilgjengelige, anses som fortrolige av enkelte nasjonale myndigheter i henhold til nasjonal lovgivning.
- 16) De særlige regler for behandling av data innen rammen av Fellesskapets statistiske program berører ikke europaparlaments- og rådsdirektiv 95/46/EF av 24. oktober 1995 om beskyttelse av fysiske personer i forbindelse med behandling av personopplysninger og om fri utveksling av slike opplysninger⁽¹⁾.
- 17) Traktaten pålegger Det europeiske monetære institutt å utføre visse statistiske oppgaver uten å be om eller motta instruks fra Fellesskapets institusjoner eller organer, medlemsstatenes regjeringer eller noen annen instans. Det er viktig å sikre en hensiktsmessig samordning av på den ene side de relevante oppgaver som utføres av myndigheter som på nasjonalt plan og på fellesskapsplan bidrar til utarbeiding av fellesskapsstatistikker, og på den annen side virksomheten til Det europeiske monetære institutt.
- 18) De nasjonale sentralbanker skal senest ved opprettelsen av Det europeiske system av sentralbanker være uavhengige av Fellesskapets institusjoner eller organer, medlemsstatenes regjeringer eller andre instanser. I annen fase av Den økonomiske og monetære union skal medlemsstatene innlede og fullføre prosessen for å sikre uavhengigheten til de nasjonale sentralbanker.
- 19) Kommisjonen har rådspurt Komiteen for det statistiske program, Komiteen for penge-, finans- og betalingsbalansestatistikk, nedsatt ved beslutning 91/115/EØF⁽²⁾, og Den europeiske rådgivende komité for statistiske opplysninger på det økonomiske og sosiale område, nedsatt ved beslutning 91/116/EØF⁽³⁾ —

VEDTATT DENNE FORORDNING:

KAPITTEL I

Alminnelige bestemmelser

Artikkel 1

Formålet med denne forordning er å definere rammeregler for systematisk og planmessig utarbeiding av fellesskapsstatistikker med sikte på utforming, gjennomføring, overvåking og vurdering av Fellesskapets politikk.

De nasjonale myndigheter på nasjonalt plan og fellesskapsmyndigheten på fellesskapsplan har ansvaret for utarbeidingen av fellesskapsstatistikker i samsvar med nærhetsprinsippet.

For å sikre sammenlignbare resultater skal fellesskapsstatistikker utarbeides på grunnlag av ensartede standarder og, i særlige og velbegrunnede tilfeller, harmoniserte metoder.

Artikkel 2

I denne forordning menes med

- «fellesskapsstatistikker», kvantitative, aggregerte og representative opplysninger som framkommer ved innsamling og systematisk behandling av data utarbeidet av de nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten som ledd i gjennomføringen av Fellesskapets statistiske program i samsvar med artikkel 3 nr. 2,
- «utarbeiding av statistikker», en prosess som omfatter all virksomhet som er nødvendig for innsamling, lagring, behandling, bearbeiding, analyse og formidling av statistiske opplysninger,
- «nasjonale myndigheter», nasjonale statistikkontorer og andre instanser som har ansvaret for å utarbeide fellesskapsstatistikker i hver enkelt medlemsstat,
- «fellesskapsmyndighet», det av Kommisjonens kontorer som er ansvarlig for å utføre oppgavene som påhviler Kommisjonen med hensyn til utarbeiding av fellesskapsstatistikker (Eurostat).

KAPITTEL II

Fellesskapets statistiske program og gjennomføringen av det

Artikkel 3

1. Rådet skal i samsvar med relevante bestemmelser i traktaten vedta et statistisk program for Fellesskapet der det defineres framgangsmåter, hovedområder og formål for planlagte tiltak for et tidsrom som ikke overstiger fem år.

Fellesskapets statistiske program skal utgjøre rammen for utarbeiding av alle fellesskapsstatistikker. Det kan om nødvendig ajourføres.

Kommisjonen skal utarbeide en rapport om gjennomføringen av programmet ved avslutningen av det tidsrommet programmet omfatter.

Kommisjonen skal framlegge retningslinjene for utarbeidingen av Fellesskapets statistiske program til forhåndsbehandling i

⁽¹⁾ EFT nr. L 281 av 23.11.1995, s. 31.

⁽²⁾ EFT nr. L 59 av 6.3.1991, s. 19.

⁽³⁾ EFT nr. L 59 av 6.3.1991, s. 21.

Komiteen for det statistiske program og, innen rammen av deres respektive myndighet, i Den europeiske rådgivende komité for statistiske opplysninger på det økonomiske og sosiale område og Komiteen for penge-, finans- og betalingsbalansestatistikk.

2. Fellesskapets statistiske program nevnt i nr. 1 skal iverksettes ved statistiske enkelttiltak. Disse tiltakene

- a) skal vedtas av Rådet i samsvar med de relevante bestemmelser i traktaten, eller
- b) skal vedtas av Kommisjonen på vilkårene fastsatt i artikkel 6 og etter framgangsmåten fastsatt i artikkel 19, eller
- c) skal vedtas ved avtale mellom de nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten innen deres respektive myndighetsområder.

3. Kommisjonen skal hvert år innen utgangen av mai framlegge sitt arbeidsprogram for det påfølgende år til behandling i Komiteen for det statistiske program. I dette programmet skal det angis

- hvilke tiltak Kommisjonen anser for å ha prioritet, idet det tas hensyn til økonomiske begrensninger både på nasjonalt plan og på fellesskapsplan,
- hvilke framgangsmåter og rettslige dokumenter Kommisjonen vurderer med sikte på gjennomføringen av programmet.

Kommisjonen skal ta mest mulig hensyn til kommentarene fra Komiteen for det statistiske program. Kommisjonen skal treffe de tiltak den anser for best egnet.

Artikkel 4

Kommisjonen skal i sine initiativer til statistiske enkelttiltak nevnt i artikkel 3 nr. 2 bokstav a) og b) angi

- begrunnelser for de planlagte tiltak, særlig på bakgrunn av målene med den aktuelle fellesskapspolitikk,
- nøyaktige mål for tiltaket og en vurdering av de forventede resultater,
- gjennomføringsregler for tiltaket, varigheten av det og rollen til de nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten,
- rollen til fagkomiteene,
- hvordan den byrde som pålegges oppgavegiverne, kan begrenses til et minimum,
- en analyse av kostnadseffektiviteten der det tas hensyn til finansieringskostnadene ved tiltaket både for Fellesskapet og for medlemsstatene,

- internasjonale statistiske anbefalinger som skal overholdes innen de berørte områder.

Artikkel 5

I rettsakter som vedtas av Rådet eller Kommisjonen i tilfellene nevnt i artikkel 3 nr. 2 bokstav a) og b), skal de elementer defineres som er nødvendige for å oppnå den kvalitet og sammenlignbarhet som er nødvendig for fellesskapsstatistikker.

Artikkel 6

Kommisjonen kan vedta et statistisk enkelttiltak slik det er fastsatt i artikkel 3 nr. 2 bokstav b), dersom følgende vilkår er oppfylt:

- tiltakets varighet skal ikke overstige ett år,
- datainnsamlingen skal omfatte data som allerede foreligger eller er tilgjengelige hos vedkommende nasjonale myndigheter, eller, i særlige tilfeller, data som kan samles inn direkte,
- eventuelle tilleggskostnader på nasjonalt plan som følge av tiltaket skal dekkes av Kommisjonen.

Artikkel 7

Når fellesskapsstatistikkene er et resultat av en avtale mellom de nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten som nevnt i artikkel 3 nr. 2 bokstav c), følger det ingen forpliktelser for oppgavegiverne av dette, med mindre slike forpliktelser er nedfelt i nasjonal lovgivning.

Artikkel 8

Gjennomføringen av statistiske enkelttiltak hører inn under nasjonale myndigheters ansvarsområde, med mindre annet er bestemt i en av Rådets rettsakter. Dersom nasjonale myndigheter ikke påtar seg denne oppgaven, kan de statistiske enkelttiltakene utføres av fellesskapsmyndigheten med uttrykkelig samtykke fra den berørte nasjonale myndighet.

Artikkel 9

For å sikre den sammenheng som er nødvendig for å utarbeide statistikker som oppfyller deres respektive informasjonsbehov, skal Kommisjonen samarbeide nært med Det europeiske monetære institutt, idet det tas behørig hensyn til prinsippene i artikkel 10. Komiteen for penge-, finans- og betalingsbalansestatistikk skal delta i dette samarbeidet innenfor grensene av sitt myndighetsområde.

Selv om Det europeiske monetære institutt og de nasjonale sentralbanker ikke deltar i utarbeidningen av fellesskapsstatistikker, jf. artikkel 3 nr. 2 bokstav c), kan data som utarbeides av en sentralbank, etter avtale mellom en nasjonal sentralbank og fellesskapsmyndigheten innenfor deres respektive myndighetsområder og med forbehold for nasjonale ordninger

mellom den nasjonale sentralbank og den nasjonale myndighet, brukes, direkte eller indirekte, av nasjonale myndigheter og fællesskapsmyndigheten ved utarbeiding av fællesskapsstatistikker.

KAPITTEL III

Prinsipper

Artikkel 10

For å sikre best mulig etisk og faglig kvalitet skal prinsipper om upartiskhet, pålitelighet, relevans, kostnadseffektivitet, statistisk fortrolighet og oversiktighet legges til grunn ved utarbeiding av fællesskapsstatistikker.

Prinsippene i første ledd defineres som følger:

«Upartiskhet» innebærer en objektiv og uavhengig måte å utarbeide fællesskapsstatistikker på, fri for press fra politiske grupper eller andre interessegrupper, særlig med hensyn til valg av de best egnede teknikker og definisjoner og den best egnede metodikk for å nå de fastsatte målene. Det innebærer at statistikkene så snart som mulig er tilgjengelige for alle brukere (fællesskapsinstitusjoner, regjeringer, sosiale og økonomiske aktører, akademiske kretser og allmennheten).

«Pålitelighet» innebærer at fællesskapsstatistikkene i størst mulig grad gjenspeiler den virkelighet de er ment å representere. Det innebærer bruk av vitenskapelige kriterier for valg av kilder, metoder og framgangsmåter. Enhver opplysning om dekning, metodikk, framgangsmåter og kilder vil også øke dataenes pålitelighet.

«Relevans» innebærer at fællesskapsstatistikker utarbeides på grunnlag av klart definerte behov som følger av Fællesskapets mål. Disse behovene avgjør områder, aktualitet og omfang for statistikkene, som skal være på høyde med den demografiske, økonomiske, samfunnsmessige og miljømessige utvikling til enhver tid. Datainnsamling skal begrenses til det som er nødvendig for å oppnå de ønskede resultater. Utarbeiding av fællesskapsstatistikker som ikke lenger er relevante for Fællesskapets mål, bør avvikes.

«Kostnadseffektivitet» innebærer at alle tilgjengelige ressurser utnyttes optimalt, og at byrden som pålegges oppgavegiverne, begrenses til et minimum. Arbeidsbyrden og kostnadene som utarbeidingen av statistikker krever, bør stå i forhold til betydningen av de resultater og fordeler som søkes oppnådd.

«Statistisk fortrolighet» innebærer at data om enkelte statistiske enheter som innhentes direkte for statistiske formål eller indirekte fra administrative eller andre kilder, beskyttes mot brudd på retten til fortrolig behandling. Det innebærer at bruk av dataene til annet enn statistiske formål samt urettmessig viderefremming forhindres.

«Oversiktlighet» innebærer at oppgavegivere har rett til å få opplysninger om det rettslige grunnlaget, formålet med innsamlingen av data og vedtatte beskyttelsestiltak. Myndighetene med ansvar for innsamlingen av fællesskapsstatistikker skal treffe alle nødvendige tiltak for å gi slik informasjon.

KAPITTEL IV

Formidling

Artikkel 11

1. Med formidling menes å gjøre fællesskapsstatistikker tilgjengelige for brukere.

2. Formidlingen skal foregå på en slik måte at tilgangen til fællesskapsstatistikker blir enkel og upartisk i hele Fællesskapet.

3. Formidlingen av fællesskapsstatistikker utføres av fællesskapsmyndigheten og nasjonale myndigheter innenfor deres respektive myndighetsområder.

Artikkel 12

Statistiske resultater på fællesskapsplan skal formidles med samme regelmessighet som overføringen til fællesskapsmyndigheten av resultatene som foreligger på nasjonalt plan. Så langt det er mulig, og uten at kvaliteten på fællesskapsplan forringes, skal formidlingen finne sted før neste overføring av nasjonale resultater til fællesskapsmyndigheten.

KAPITTEL V

Statistisk fortrolighet

Artikkel 13

1. Data som brukes av de nasjonale myndigheter og fællesskapsmyndigheten til utarbeiding av fællesskapsstatistikker, skal anses som fortrolige når de gjør det mulig å identifisere statistiske enheter direkte eller indirekte og dermed avslører enkeltopplysninger.

For å avgjøre om en statistisk enhet kan identifiseres, skal alle midler en tredjepart med rimelighet kan tenkes å ta i bruk for å identifisere nevnte statistiske enhet, tas i betraktning.

2. Som unntak fra nr. 1 skal data som hentes fra kilder som er tilgjengelige for offentligheten, og som forblir tilgjengelige for offentligheten hos nasjonale myndigheter i henhold til nasjonal lovgivning, ikke anses som fortrolige.

Artikkel 14

Oversending mellom nasjonale myndigheter og mellom nasjonale myndigheter og fællesskapsmyndigheten av fortrolige data som

ikke gir mulighet for direkte identifikasjon, kan finne sted i den grad oversendingen er nødvendig for å utarbeide spesifikke fellesskapsstatistikker. All annen oversending krever uttrykkelig tillatelse fra den nasjonale myndighet som har samlet inn dataene.

Artikkel 15

Fortrolige data som utelukkende er samlet inn for utarbeiding av fellesskapsstatistikker, skal brukes av de nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten bare til statistiske formål, med mindre oppgavegiverne utvetydig har gitt sitt samtykke til at de brukes til andre formål.

Artikkel 16

1. For å redusere byrden til oppgavegiverne og med forbehold for nr. 2 skal de nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten ha tilgang til administrative datakilder innenfor sin egen offentlige forvaltnings virkefelt, i den grad disse dataene er nødvendige for utarbeiding av fellesskapsstatistikker.

2. Medlemsstatene og Kommisjonen skal innenfor sine respektive myndighetsområder om nødvendig fastsette praktiske regler samt begrensninger og vilkår for å oppnå effektiv tilgang.

3. Bruk av fortrolige data samlet inn fra administrative eller andre kilder av nasjonale myndigheter eller av fellesskapsmyndigheten med sikte på utarbeiding av fellesskapsstatistikker berører ikke bruken av dataene til de formål de opprinnelig ble innsamlet for.

Artikkel 17

1. Den nasjonale myndighet som har ansvaret for utarbeidingen av fortrolige data, kan for vitenskapelige formål gi tilgang til slike data som er innsamlet til fellesskapsstatistikker, dersom beskyttelsesnivået i opprinnelsesstaten og eventuelt i anvendelsesstaten sikres i samsvar med bestemmelsene i artikkel 18.

2. Fellesskapsmyndigheten kan for vitenskapelige formål gi tilgang til fortrolige data som den har fått oversendt i henhold til artikkel 14, dersom den nasjonale myndighet som har levert de ønskede dataene, uttrykkelig har gitt sitt samtykke til slik bruk.

Artikkel 18

1. Det skal treffes nødvendige rettslige, forvaltningsmessige, tekniske og organisatoriske tiltak på nasjonalt plan og på fellesskapsplan for fysisk og logisk å beskytte fortrolige data og forhindre urettmessig viderefremming og bruk til annet enn statistiske formål ved formidling av fellesskapsstatistikker.

2. Tjenestemenn og andre ansatte ved de nasjonale myndigheter eller fellesskapsmyndigheten som har tilgang til data som omfattes av Fellesskapets regelverk om statistisk

fortrolighet, omfattes også av slik fortrolighet, selv etter at deres funksjoner har opphørt.

KAPITTEL VI

Sluttbestemmelser

Artikkel 19

1. I tilfellet nevnt i artikkel 3 nr. 2 bokstav b) skal Kommisjonen bistås av Komiteen for det statistiske program.

2. Kommisjonens representant skal framlegge for komiteen et utkast til tiltak som skal treffes. Komiteen skal uttale seg om utkastet innen en frist som lederen kan fastsette etter hvor mye saken haster. Uttalelsen skal avgis med det flertall som er fastsatt i traktatens artikkel 148 nr. 2 for beslutninger som Rådet skal treffe etter forslag fra Kommisjonen. Ved avstemning i komiteen skal stemmer avgitt av medlemsstatenes representanter ha vekt som fastsatt i nevnte artikkel. Lederen skal ikke avgi stemme.

3. a) Kommisjonen skal vedta de planlagte tiltakene dersom de er i samsvar med komiteens uttalelse.

b) Dersom de planlagte tiltakene ikke er i samsvar med komiteens uttalelse eller ingen uttalelse er avgitt, skal Kommisjonen omgående framlegge for Rådet et forslag til tiltak som skal treffes. Rådet skal treffe sin beslutning med kvalifisert flertall.

Dersom Rådet ikke har truffet sin beslutning innen tre måneder etter at forslaget ble framlagt, skal Kommisjonen vedta de foreslåtte tiltakene.

Artikkel 20

1. For å vedta de tiltak som er nødvendige for å iverksette kapittel V, særlig dem som skal sikre at alle nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten anvender samme prinsipper og minstestandarder for å unngå viderefremming av fortrolige data fra fellesskapsstatistikker, og vilkårene for tilgang for vitenskapelige formål i henhold til artikkel 17 nr. 2 til fortrolige data som fellesskapsmyndigheten sitter inne med, skal Kommisjonen bistås av Komiteen for fortrolig behandling av statistiske opplysninger, nedsatt ved rådsforordning (Euratom, EØF) nr. 1588/90 av 11. juni 1990 om oversendelse av fortrolige statistiske opplysninger til De europeiske fellesskaps statistikkontor⁽¹⁾.

2. Kommisjonens representant skal framlegge for komiteen et utkast til tiltak som skal treffes. Komiteen skal uttale seg om utkastet innen en frist som lederen kan fastsette etter hvor mye saken haster. Uttalelsen skal avgis med det flertall som er fastsatt i traktatens artikkel 148 nr. 2 for beslutninger som Rådet skal treffe etter forslag fra Kommisjonen. Ved avstemning i komiteen skal stemmer avgitt av medlemsstatenes representanter ha vekt som fastsatt i nevnte artikkel. Lederen skal ikke avgi stemme.

(¹) EFT nr. L 151 av 15.6.1990, s. 1.

3. a) Kommissjonen skal vedta tiltak som skal iverksettes umiddelbart.
- b) Dersom tiltakene ikke er i samsvar med komiteens uttalelse, skal imidlertid Kommissjonen omgående underrette Rådet om dem.

I dette tilfellet skal Kommissjonen utsette iverksettingen av tiltakene den har vedtatt, i tre måneder regnet fra den dag underretningen ble gitt.

Rådet kan med kvalifisert flertall treffe en annen beslutning innen fristen fastsatt i foregående ledd.

Artikkel 21

1. Denne forordning får anvendelse med forbehold for direktiv 95/46/EF.
2. Artikkel 2 nr. 1 i forordning (Euratom, EØF) nr. 1588/90 skal lyde:

«1. «fortrolige statistiske data», data som definert i artikkel 13 i forordning (EF) nr. 322/97 av 17. februar 1997 om fellesskapsstatistikker (*),

(*) EFT nr. L 52 av 22.2.1997, s. 1.»

Denne forordning er bindende i alle deler og kommer direkte til anvendelse i alle medlemsstater.

Utferdiget i Brussel, 17. februar 1997.

For Rådet

G. ZALM

Formann

Artikkel 22

Statistikker som er utarbeidet på grunnlag av Fellesskapets gjeldende rettsakter, skal anses som fellesskapsstatistikker uavhengig av hvilke beslutningsprosedyrer de er underlagt.

Statistikker som er utarbeidet eller skal utarbeides av nasjonale myndigheter og fellesskapsmyndigheten i henhold til rammeprogrammet for prioriterte tiltak på området statistiske opplysninger 1993-1997, fastsatt ved beslutning 93/464/EØF⁽¹⁾, skal anses som fellesskapsstatistikker.

Artikkel 23

Denne forordning trer i kraft den 20. dag etter at den er kunngjort i *De Europeiske Fellesskaps Tidende*.

(¹) EFT nr. L 219 av 28.8.1993, s. 1.